P804144/WO/1

DaimlerChrysler AG

INTERIOR LAMP FOR A MOTOR VEHICLE

The invention relates to an interior lamp for means of transport, such as an aircraft or a motor vehicle, according to the type-forming characteristics of Claim 1.

An interior lamp of this type for a motor vehicle is disclosed in European Patent Document EP 1 344 684 A1. interior lamp for means of transport, particularly for motor vehicles, is equipped with a lens made of glass or plastic which covers the lamp or lamps. On its surface, this lens has optical elements for the scattering or deflection of the emitted light. Preferably, the interior lamp is to be used as a reading light. At least a portion of the optical elements provided on the lens have a first central, non-diffusely scattering area and a second, diffusely scattering area completely or partially surrounding this first area. This special structure in the edge area of the optical elements provided on the lens reduces the glare effect of the interior lamp or of the reading light generated by the latter. The edge areas of the optical elements, which primarily are not intended for the light distribution, by means of their

diffusely scattering surface structure, reduce the glare for the vehicle occupants or the observers.

This type of interior lamp has the disadvantage that it is generally arranged separately from a glass roof. The glass surface or the glass roof and the interior lamp therefore require space. Particularly in the case of a glass roof, the space where the interior lamp is normally situated is occupied by the glass roof. This has the result that the interior lamp has to be arranged at a less suitable location. This results in a less optimal illumination of the vehicle interior.

It is therefore an object of the invention to create a construction of the interior lamp which can easily be integrated into a glass surface and therefore requires no additional space.

Although a glass surface is present, the invention therefore endeavors to arrange the interior lamp at its customary location without interfering with the function of the glass roof. In addition, as a result of the arrangement of the interior lamp, the glass surface should remain largely usable as a glass surface.

The interior lamp is advantageously installed directly into the glass roof, so that, when the light source is switched off,

only a small frame will be visible, which separates the glass of the lens of the interior lamp from the glass pane of the glass roof. The glass of the interior lamp is as transparent with respect to light as the normal glass of the glass roof. The function of the glass roof is not limited by the arrangement of the interior lamp in the glass roof. The switching-on of the interior lamp, for example, when it is dark, causes the light output from the glass. As a result, the entire output surface is used as a lamp. This results in a saving of space for the interior lamp, because the interior lamp is integrated in the space of the already existing glass roof.

The invention will be explained in detail by means of a description of the figures.

Figure 1 is a schematic representation of an interior lamp in the glass roof;

Figure 2 is a schematic representation of the individual components of the interior lamp in the glass roof;

Figure 3 is a view of the output element; and

Figure 4 is a sectional view of the transparent output element.

Figure 1 is a schematic representation of an interior lamp in the glass roof 2 of a motor vehicle. The interior lamp with one central light 1 and two down lights 3 is arranged in recesses in the glass of the glass roof 2. The interior lamp 1, 3 consists of a housing 4, which has a ring-shaped printed-circuit board 5 with light-emitting diodes 6 and the pertaining electronic system, of a ring-shaped receiving slot for the printed-circuit board 5 in the housing 4 and of an output element 7 which is arranged inside the housing 4 and preferably corresponds to a glass pane. The supply and control of the printed-circuit board 5 takes place by way of leads 8 which are integrated in the glass, preferably a laminated glass, of the glass roof 2, similar to a heatable rear window pane. The leads 8 extend from the glass frame 9 to the housing 4 into which the printed-circuit board 5 and the output element 7 are inserted.

As illustrated in Figure 2, the light-emitting diodes 6 arranged on the printed-circuit board 5 emit their light laterally into the output element 7 which preferably is a transparent pane made of glass or plastic. Openings 10, which are each assigned to a light emitting diode 6, are arranged in the housing 4. The light of the light-emitting diode 6 is coupled into the output element 7 through these openings 10. The light is guided through the output element 7 and, at its surface

pointing to the vehicle interior, leaves the output element 7 into the vehicle interior.

Different interior lamps 1, 3 are arranged in the glass roof 2, which, depending on the size and the emitting light intensity, are used as the interior lamp 1 or as down lights 3, that is, reading lights. The interior lamp 1 with the larger output element 7 is used as the central light, while the interior lamps 3 with the smaller output element are used as the reading lamp. The supply and control leads 8 are guided from the edge of the glass roof 2 in the laminated glass to the housing 4 of the interior lamps 1. These supply and control leads are electric lines which, in the laminated glass, lead to the housing 4 of the interior lamp 1 and thus to the printed-circuit board 5 with the light-emitting diodes 6 arranged thereon.

The printed-circuit board 5 is in each case constructed as a flat ring which can be inserted into a groove of the housing 4 and is arranged around the edge of the output element 7. The printed-circuit board 5 is arranged in the housing 4 in such a manner that the ring is completely covered by a portion of the housing 4. At certain points, the housing 4 has openings 10 which are assigned to the individual light-emitting diodes 6. The light of the light-emitting diodes 6 can pass through these openings 10 and can be coupled into the glass pane 7. As a

result of the number of the light-emitting diodes 6 and of the size of the glass pane 7, the function of the interior lamp 1 can be differentiated with respect to the pure interior lamp 1, the reading lamp 3, the ambient light function, the make-up illumination, the down light or, for example, a sleep light. a further development, the interior lamp 1, 3 can be provided to be integrated between an interior pane and an upper exterior pane 12. These panes are primarily used for the stabilization but also for the protection of the components arranged in-between. The upper exterior pane is provided as a roof of a vehicle and consists of a hard glass, such as a mineral glass, so that the glass roof 2 is protected when harder objects impact on the glass The interior pane 11 may also be made of roof 2 from above. mineral glass. The three glass panes are connected to form a laminated glass pane. So that the glass composite does not form an extreme buildup, the housings 4, which form a portion of the interior lamp 1, 3, are very flat. The geometry of the housings 4 with the output elements 7 situated therein will differ and may, for example, have a square, rectangular, round, oval or any other shape. The housings 4 also have a lid so that the printedcircuit boards 5 with the various components situated therein will no longer be visible. The housings 4 with the output elements 7 do not have to be flat but may also be adapted to the roof contour.

Figure 2 is a schematic representation of the individual components of the interior lamp 1, 3 in the glass roof 2. interior lamp 1, 3 has a housing 4, into which a printed-circuit board 5 can be inserted, which has an electronic system and the light-emitting diodes 6, and into which an output element 7 can be inserted as an illuminant. The housing 4 has a groove into which the printed-circuit board 5 with the light-emitting diode 6 and the electronic system can be invisibly inserted. printed-circuit board 5 can be inserted as a ring into the groove 13 provided for this purpose, the light-emitting diodes 6 being arranged on the printed-circuit board 5 on the interior side toward the glass. The housing 4 then has openings 10 for the coupling of the light of the light-emitting diodes 6 into the output element 7, which openings 10 are assigned to a lightemitting diode 6 arranged on the printed circuit board 5, the output element 7 corresponding to a glass pane which is arranged in another groove 14 of the housing 4. This entire component will then be arranged between two glass panes and be joined to form the laminated glass. The electric lines 8 for supplying the printed-circuit board 5 are guided through this composite glass from the roof frame to the housing 4.

The glass roof 2 has the contour of the roof which, although it is shown to be plane, may also be curved. In this case, the flat housing 4 with the output element 7 is adapted to the roof

contour. In the case of a curved glass roof 2, the glass pane of the output element 7 is curved, so that a uniform surface of the glass roof 2 is formed which has no corners and edges. The two interior and exterior panes forming the laminated glass are then curved, correspondingly forming the shape of the glass roof 2.

As illustrated in Figure 3, the output element 7 preferably has an oval construction, having light output grooves constructed in the surface. The light output grooves 11 have a V-shaped structure so that the light output takes place on the surface in the direction of the vehicle interior.

As illustrated in Figure 4, the surface of the output element 7 is such that the light remains caught therein by total reflection and exits from the output element 7 only at the light output grooves 11.

However, the housing may also have a different arbitrary shape and may have a square, rectangular or round construction. In the case of a square shape, the interior lamp 1 has a square output element 7 and a square illuminant.